

ESS Chassis System Kit Savage models 10 - 116 - MDT ESS Chassis System Kit Savage SA models 10, 11, 12, 16 LH Gray

The rifle (system) and scope shown in the picture are not for sale and are not included. Only the chassis is included in the delivery.

Ultimate ergonomics and features also for left-handed actions! ESS Chassis System Kit includes a 15" forend, an adjustable buttstock and an AR pistol grip, only a magazine should be purchased separately.

NO IMAGE
AVAILABLE

- The buttstock is fully adjustable including lateral adjustment for the butt-pad and the cheek rest. Cheek rest height and butt-pad length-of-pull are adjustable by thumb wheels.
- V-block bedding system to form a solid and reliable base for the rifle action.
- The magazine well has been refined for easy insertion of the magazine.
- Ambidextrous, easy reach magazine latch – can be operated with trigger finger or left hand.
- Barricade stop in front of the magazine to prevent putting pressure on the magazine.
- Compatible with all non-beavertail AR pattern pistol grips. Beavertail grips will fit with minor trimming.

Attributes

- Name: MDT ESS Chassis System Kit Savage SA models 10, 11, 12, 16 LH Gray
- Manufacturer: MDT
- Product no.: EU2007604
- Mfr. No.: 104630-GRY
- Action Type: Short
- Color: Grey
- Hand (RH LH): Left
- Make: Savage
- Material: Aluminum
- Model: 10,11,12,16
- Style: Chassis
- Delivery weight: 2.1kg
- Shipping height: 200mm
- Shipping width: 100mm
- Shipping length: 685mm
- UPC: 682131932834

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für das MDT ESS Chassis System Kit](#)
- [English: MDT ESS Chassis System Kit Safety Instructions](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto para el Kit del Sistema de Chasis MDT ESS](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le Kit de Système de Châssis MDT ESS](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Kit del Sistema di Chassis MDT ESS per Modelli Savage](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Zestawu Systemu Chassis MDT ESS](#)
- [Suomi: MDT ESS Chassis System Kit Turvallisuusohjeet](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för MDT ESS Chassi System Kit](#)
- [Český: Návod na bezpečné používání MDT ESS Chassis System Kit](#)

Sicherheitshinweise für das MDT ESS Chassis System Kit

Einführung

Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem Kauf des MDT ESS Chassis System Kits für Savage Modelle 10, 11, 12, 16 LH in Grau. Dieses Produkt bietet Ihnen optimale Ergonomie und Funktionalität, auch für Linkshänder. Um sicherzustellen, dass Sie das Produkt sicher und effektiv nutzen, beachten Sie bitte die folgenden Sicherheitshinweise.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck und gemäß den Anweisungen.
- Halten Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und anderen gefährdeten Personen.
- Überprüfen Sie das Produkt regelmäßig auf Beschädigungen. Verwenden Sie es nicht, wenn es beschädigt ist.
- Melden Sie unsichere Produkte und Unfälle den zuständigen Behörden.
- Informieren Sie sich regelmäßig über Rückrufupdates auf der EU Safety GatePlattform.

Besondere Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung

- Achten Sie darauf, dass alle Teile des ChassisSystems korrekt montiert sind, bevor Sie das Gewehr verwenden.
- Stellen Sie sicher, dass der Vorderschaft und der Schaft sicher befestigt sind, um ein Verrutschen während des Gebrauchs zu vermeiden.
- Verwenden Sie nur kompatible Magazine, um eine sichere Funktion zu gewährleisten.
- Betätigen Sie den Magazinverschluss mit Vorsicht, um Verletzungen zu vermeiden.
- Verwenden Sie das Produkt nicht in feuchten oder nassen Umgebungen, um Korrosion zu vermeiden.

Anweisungen zur Installation und Nutzung

1. Installation des ChassisSystems:

- Entfernen Sie alle Teile des alten Schaftes, falls vorhanden.
- Montieren Sie den 15" Vorderschaft am Gewehr.
- Befestigen Sie den verstellbaren Schaft an der vorgesehenen Stelle.
- Installieren Sie den ARPistolengriff, indem Sie die entsprechenden Schrauben festziehen.
- Überprüfen Sie alle Verbindungen auf festen Sitz.

2. Einstellungen vor der Nutzung:

- Passen Sie die Höhe der Wangenauflage mit den Daumenschrauben an.
- Stellen Sie die Länge der Schaftkappe nach Ihren Bedürfnissen ein.
- Testen Sie die Magazineinschubfunktion, um sicherzustellen, dass das Magazin richtig sitzt.

3. Nutzung des ChassisSystems:

- Stellen Sie sicher, dass das Gewehr vor dem Schießen entladen ist.
- Laden Sie das Magazin und setzen Sie es vorsichtig ein.
- Verwenden Sie den Magazinverschluss, um das Magazin bei Bedarf zu entnehmen.
- Achten Sie auf Ihre Umgebung und schießen Sie nur in sicheren Bereichen.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie das Produkt gemäß den lokalen Vorschriften für Elektroschrott und Metallabfälle.
- Stellen Sie sicher, dass alle Teile des ChassisSystems sicher verpackt sind, bevor Sie sie zur Entsorgung bringen.
- Informieren Sie sich über Recyclingmöglichkeiten in Ihrer Nähe.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Informationen oder bei Fragen zu Ihrem Produkt wenden Sie sich bitte an den Hersteller oder den Händler, bei dem Sie das Produkt gekauft haben. Sie sollten auch die EU Safety Gate Plattform besuchen, um aktuelle Informationen über Rückrufe und Sicherheitswarnungen zu erhalten.

Vielen Dank, dass Sie sich für das MDT ESS Chassis System Kit entschieden haben. Ihre Sicherheit und Zufriedenheit sind uns wichtig!

MDT ESS Chassis System Kit Safety Instructions

Introduction

Thank you for choosing the MDT ESS Chassis System Kit for your Savage models 10, 11, 12, and 16. This guide provides essential safety instructions and guidelines to ensure the safe use and maintenance of your product. Please read this document carefully before installation and usage.

General Safety Guidelines

- Ensure that the product is used in accordance with the manufacturer's instructions.
- Always handle firearms safely and responsibly.
- Keep the product out of reach of children and unauthorized users.
- Regularly inspect the product for any signs of wear or damage before use.
- If you notice any defects or irregularities, discontinue use immediately and contact support.
- Follow all local laws and regulations regarding firearm usage and modifications.

Specific Safety Precautions for Use

- Always ensure that the firearm is unloaded before attaching or removing the chassis system.
- Use the adjustable buttstock and cheek rest only as intended to avoid injury.
- Avoid placing excessive pressure on the magazine when inserting or removing it.
- Ensure your grip is secure and comfortable to maintain control of the firearm during use.
- Be cautious of the barricade stop and ensure it does not interfere with the operation of the magazine.
- If using beavertail grips, ensure they are properly trimmed to fit the chassis system.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation:

- Start with the firearm unloaded and ensure that the safety is engaged.
- Remove the existing stock from the rifle according to the manufacturer's instructions.
- Align the MDT ESS Chassis System with the rifle action, ensuring the Vblock bedding system is properly seated.
- Secure the chassis system using the provided screws and tools, ensuring a tight fit.
- Attach the adjustable buttstock and AR pistol grip according to the instructions provided.

2. Usage:

- Adjust the buttstock length of pull and cheek rest height using the thumb wheels to fit your preference.
- Ensure the magazine is properly inserted into the magazine well before use.
- Familiarize yourself with the ambidextrous magazine latch for easy access.
- Always check that the firearm is functioning correctly before each use.

Disposal Instructions

- Dispose of the product in accordance with local regulations for electronic and metal waste.
- Do not dispose of the product in household waste. Instead, take it to a designated recycling facility or contact local authorities for guidance.

Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding the MDT ESS Chassis System Kit, please reach out to the designated support channels provided by the manufacturer. It is important to have an EU-based contact for safety inquiries.

Conclusion

Your safety is our priority. By following these guidelines and instructions, you can ensure a safe and enjoyable experience with your MDT ESS Chassis System Kit. Always prioritize safety and responsibility when handling firearms. Thank you for your attention to these important safety measures.

Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto para el Kit del Sistema de Chasis MDT ESS

Introducción

Gracias por elegir el Kit del Sistema de Chasis MDT ESS para los modelos Savage. Este producto ha sido diseñado para ofrecerte una experiencia de tiro segura y cómoda. Es fundamental seguir las pautas de seguridad y las instrucciones de uso para garantizar tu seguridad y la de los demás.

Directrices Generales de Seguridad

- **Uso Seguro del Producto:** Asegúrate de que el Kit del Sistema de Chasis se utiliza de acuerdo con las instrucciones proporcionadas. Esto incluye el uso correcto de las piezas y componentes.
- **Revisiones Regulares:** Inspecciona el chasis y sus componentes regularmente para detectar cualquier daño o desgaste. Si encuentras algún problema, no uses el producto hasta que se haya solucionado.
- **Protección Personal:** Siempre usa equipo de protección personal adecuado, como gafas de seguridad y protección auditiva, durante el uso del rifle.
- **Almacenamiento Seguro:** Guarda el rifle y el chasis en un lugar seguro y fuera del alcance de niños y personas no autorizadas.
- **Consulta las Actualizaciones:** Mantente informado sobre cualquier retiro del producto o alertas de seguridad a través de plataformas oficiales.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Instalación Correcta:** Asegúrate de seguir las instrucciones de instalación al pie de la letra. Una instalación incorrecta puede provocar fallos en el funcionamiento del rifle.
- **Manejo Adecuado:** Trata el rifle como si siempre estuviera cargado. Nunca apuntes a algo que no estés dispuesto a disparar.
- **Uso de Cargadores:** Utiliza solo cargadores compatibles y asegúrate de que estén correctamente insertados antes de usar el rifle.
- **Ajustes de la Culata:** Familiarízate con los ajustes de la culata y asegúrate de que estén bloqueados en su lugar antes de disparar.
- **Condiciones de Uso:** No uses el rifle en condiciones climáticas adversas que puedan afectar su funcionamiento, como lluvia intensa o nieve.

Instrucciones para la Instalación y Uso

Instalación del Kit del Sistema de Chasis

1. **Desembala el Kit:** Retira el chasis y todos sus componentes del embalaje. Verifica que todas las piezas estén presentes.
2. **Montaje del Forend:**
 - Alinea el forend con la acción del rifle.
 - Utiliza los tornillos proporcionados para fijar el forend en su lugar.
3. **Instalación de la Culata:**
 - Coloca la culata en la parte trasera del chasis.
 - Ajusta la culata a la longitud deseada y asegúrate de que esté bien fijada.
4. **Colocación de la Empuñadura:**
 - Instala la empuñadura de pistola AR asegurándote de que esté bien ajustada.
 - Si utilizas una empuñadura de beavertail, realiza el recorte necesario.
5. **Verificación Final:**
 - Revisa que todas las piezas estén firmemente instaladas y que no haya movimientos sueltos.

Uso del Kit del Sistema de Chasis

- **Preparación para el Tiro:**
 - Asegúrate de que el rifle esté descargado antes de realizar cualquier ajuste.
 - Ajusta la altura del reposacabezas y la longitud de tirón del reposapulgares según tu comodidad.
- **Tiro:**
 - Colócate en una posición estable y cómoda.
 - Asegúrate de que el área esté despejada y que no haya personas cerca antes de disparar.
- **PostTiro:**
 - Después de cada sesión de tiro, revisa el chasis y el rifle para detectar cualquier daño o desgaste.

Instrucciones de Eliminación

Cuando ya no necesites el Kit del Sistema de Chasis, sigue estas pautas para su eliminación:

- **Desmontaje:** Desmonta el chasis y sus componentes de acuerdo con las instrucciones de instalación en orden inverso.
- **Reciclaje de Materiales:** Separa los materiales reciclables del chasis, como el aluminio, y llévalos a un centro de reciclaje adecuado.
- **Desecho de Piezas:** Si alguna parte está dañada y no se puede reciclar, deséchala de acuerdo con las normativas locales sobre residuos.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier consulta relacionada con la seguridad del producto, visita el sitio web del fabricante o contacta a tu distribuidor autorizado. Asegúrate de tener a mano el número de modelo y la información de compra.

Recuerda que tu seguridad y la de los demás es lo más importante. Siguiendo estas instrucciones, puedes disfrutar de tu Kit del Sistema de Chasis MDT ESS de manera segura y efectiva.

Guide de Sécurité pour le Kit de Système de Châssis MDT ESS

Introduction

Merci d'avoir choisi le Kit de Système de Châssis MDT ESS pour les modèles Savage 10, 11, 12 et 16. Ce guide de sécurité vous fournira des informations essentielles pour garantir une utilisation sûre et efficace de votre produit. Veuillez lire attentivement ce guide avant d'utiliser le produit.

Directives de Sécurité Générales

- Assurez-vous que le produit est utilisé conformément aux instructions fournies.
- Vérifiez régulièrement l'état du produit pour identifier tout dommage ou usure.
- Ne laissez pas le produit à la portée des enfants sans surveillance.
- Signalez tout produit défectueux ou dangereux aux autorités compétentes.
- Consultez régulièrement les mises à jour de rappel sur la plateforme Safety Gate de l'UE.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- **Utilisation appropriée** : Ce produit est conçu pour les actions gauchères. Ne l'utilisez pas pour d'autres types d'actions.
- **Manipulation des chargeurs** : Insérez et retirez le chargeur avec précaution pour éviter les blessures.
- **Réglages de la crosse** : Effectuez les ajustements de la crosse uniquement lorsque le produit est hors d'utilisation.
- **Environnement d'utilisation** : Utilisez le produit dans un environnement sûr et approprié, loin des enfants et des animaux.
- **Vérification de la compatibilité** : Assurez-vous que toutes les pièces et accessoires utilisés sont compatibles avec le Kit de Système de Châssis MDT ESS.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. **Déballage** : Ouvrez soigneusement l'emballage et vérifiez que tous les composants sont présents.
2. **Installation** :
 - Fixez le châssis à l'action du fusil en suivant les instructions spécifiques fournies avec le produit.
 - Assurez-vous que toutes les vis et fixations sont bien serrées.
3. **Réglage de la crosse** :
 - Ajustez la hauteur du repose-joue et la longueur du coussin de crosse à l'aide des molettes.
 - Vérifiez que le réglage est sécurisé avant d'utiliser le produit.
4. **Utilisation** :
 - Chargez le chargeur uniquement lorsque vous êtes prêt à tirer.
 - Utilisez le verrou de chargeur ambidextre pour faciliter l'accès.
 - Respectez toujours les règles de sécurité lors de la manipulation d'armes à feu.

Instructions de Mise au Rebut

- Ne jetez pas le produit avec les déchets ménagers.
- Consultez les réglementations locales concernant l'élimination des produits en aluminium et des composants d'armement.
- Si possible, recyclez les matériaux en respectant les directives environnementales.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de votre produit, veuillez contacter le point de contact approprié dans votre région. Assurez-vous de conserver une preuve d'achat pour toute demande de support.

En suivant ces directives de sécurité, vous contribuerez à garantir votre sécurité ainsi que celle des autres lors de l'utilisation du Kit de Système de Châssis MDT ESS. Merci de votre attention et de votre responsabilité dans l'utilisation de votre produit.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Kit del Sistema di Chassis MDT ESS per Modelli Savage

Introduzione

Grazie per aver scelto il Kit del Sistema di Chassis MDT ESS per i modelli Savage. Questo prodotto è progettato per offrire massima ergonomia e prestazioni elevate. È importante seguire queste istruzioni di sicurezza per garantire un utilizzo sicuro e corretto del prodotto.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Utilizzare il prodotto solo per l'uso previsto come specificato nel manuale.
- Tenere il prodotto lontano dalla portata dei bambini e di gruppi vulnerabili.
- Controllare il prodotto regolarmente per segni di usura o danni.
- Non utilizzare il prodotto se presenta difetti visibili o malfunzionamenti.
- Segnalare eventuali prodotti non sicuri o incidenti alle autorità competenti.
- Controllare regolarmente gli aggiornamenti sui richiami sul portale Safety Gate dell'UE.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Assicurarsi che il calciolo sia correttamente regolato prima dell'uso.
- Non forzare il caricatore nell'alloggiamento; seguire le istruzioni per l'inserimento corretto.
- Evitare di esercitare pressione eccessiva sul caricatore durante l'uso.
- Utilizzare solo impugnature AR compatibili, evitando quelle beavertail senza le necessarie modifiche.
- Non utilizzare il prodotto in condizioni meteorologiche avverse che potrebbero compromettere la sicurezza.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Installazione del Calciolo:

- Regolare il calciolo alla lunghezza desiderata utilizzando le ruote a manopola.
- Assicurarsi che il calciolo sia fissato saldamente al telaio.

2. Regolazione del Poggiaguancia:

- Regolare l'altezza del poggiaguancia in base alle preferenze personali.
- Verificare che il poggiaguancia sia bloccato in posizione prima dell'uso.

3. Inserimento del Caricatore:

- Posizionare il caricatore nell'alloggiamento e spingerlo fino a sentire un clic.
- Utilizzare il gancio del caricatore ambidestro per rimuovere il caricatore in modo sicuro.

4. Controllo della Stabilità:

- Verificare che il sistema di lettura Vblock sia correttamente installato e stabile.
- Effettuare un controllo finale per assicurarsi che tutte le parti siano ben fissate.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltire il prodotto secondo le normative locali vigenti in materia di rifiuti.
- Non gettare il prodotto nell'ambiente; seguire le linee guida per il riciclaggio dei materiali.
- Se il prodotto è danneggiato, contattare un professionista per le procedure di smaltimento sicuro.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per qualsiasi domanda o richiesta di assistenza, si prega di fare riferimento al contatto disponibile nel manuale del prodotto o sul sito web ufficiale del produttore.

Seguendo queste istruzioni, garantirai un utilizzo sicuro e responsabile del Kit del Sistema di Chassis MDT ESS per modelli Savage. Grazie per la tua attenzione e per aver scelto i nostri prodotti!

Instrukcja Bezpieczeństwa dla Zestawu Systemu Chassis MDT ESS

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup Zestawu Systemu Chassis MDT ESS przeznaczonego dla modeli Savage 10, 11, 12, 16. Niniejsza instrukcja zawiera ważne informacje dotyczące bezpieczeństwa, użytkowania oraz konserwacji produktu. Prosimy o dokładne zapoznanie się z poniższymi informacjami, aby zapewnić sobie i innym bezpieczeństwo podczas korzystania z produktu.

Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Upewnij się, że produkt jest używany zgodnie z jego przeznaczeniem.
- Zawsze przestrzegaj lokalnych przepisów i regulacji dotyczących używania broni palnej.
- Przechowuj produkt w bezpiecznym miejscu, z dala od dzieci i osób nieupoważnionych.
- Regularnie sprawdzaj stan techniczny produktu przed każdym użyciem.
- Zgłaszaj wszelkie niebezpieczne sytuacje lub uszkodzenia do odpowiednich służb.

Szczególne Środki Ostrożności przy Użytkowaniu

- Używaj tylko magazynek zgodny z systemem chassis MDT ESS.
- Przed pierwszym użyciem zapoznaj się z instrukcją obsługi oraz zasadami bezpiecznego posługiwania się bronią.
- Zawsze trzymaj palec z dala od spustu, dopóki nie jesteś gotowy do oddania strzału.
- Upewnij się, że miejsce, w którym strzelasz, jest wolne od osób postronnych oraz przeszkód.
- Nie używaj produktu w warunkach, które mogą zagrażać bezpieczeństwu, takich jak złe warunki pogodowe.

Instrukcje Instalacji i Użytkowania

1. Montaż Chassis:

- Zdejmij istniejące osadzenie broni.
- Zamontuj chassis MDT ESS na akcji karabinu, upewniając się, że wszystkie śruby są odpowiednio dokręcone.
- Upewnij się, że system osadzenia Vblock jest solidnie zamocowany.

2. Regulacja Kolby:

- Aby dostosować długość kolby, użyj kółek ręcznych do regulacji.
- Ustaw wysokość podparcia policzka zgodnie z własnymi preferencjami.

3. Użycie Magazynka:

- Włóż magazynek do komory magazynka, upewniając się, że jest on w pełni włożony.
- Sprawdź działanie zatrzasku magazynka, aby upewnić się, że można go z łatwością obsługiwać.

4. Przechowywanie:

- Po zakończeniu użycia, przechowuj broń w bezpiecznym miejscu, najlepiej w zamkniętej skrzynce lub sejfie.

Instrukcje dotyczące Utylizacji

- W przypadku konieczności utylizacji produktu, postępuj zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi utylizacji odpadów.
- Nie wyrzucaj produktu do ogólnych odpadów.
- Skontaktuj się z lokalnymi służbami, aby uzyskać informacje na temat odpowiednich metod utylizacji.

Informacje Kontaktowe dla Dalszego Wsparcia

W przypadku pytań lub wątpliwości dotyczących bezpieczeństwa lub użytkowania produktu, skontaktuj się z odpowiednimi służbami lub organizacjami zajmującymi się bezpieczeństwem produktów w Twoim regionie.

Dziękujemy za przestrzeganie powyższych wytycznych. Twoje bezpieczeństwo jest dla nas najważniejsze.

MDT ESS Chassis System Kit Turvallisuusohjeet

Johdanto

Tervetuloa MDT ESS Chassis System Kit tuotteen käyttöohjeeseen. Tämä opas sisältää tärkeitä turvallisuusohjeita ja käyttöohjeita, jotka auttavat sinua käyttämään tuotetta turvallisesti ja tehokkaasti. Lue ohjeet huolellisesti ennen tuotteen käyttöä.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on tarkoitettu vain aikuisille ja että se on säilytetty lasten ulottumattomissa.
- Tarkista tuote ennen käyttöä mahdollisten vaurioiden varalta. Älä käytä vaurioitunutta tuotetta.
- Käytä tuotetta vain sen tarkoitettuun käyttötarkoituksessa.
- Noudata kaikkia paikallisia lakeja ja säädöksiä tuotteen käytön yhteydessä.
- Ilmoita mahdollisista vaarallisista tuotteista tai onnettomuuksista viranomaisille.
- Tarkista EU:n Safety Gate alustalta, onko tuotteelle ilmoitettu takaisin vetoja tai varoituksia.

Erityiset turvallisuusohjeet käytössä

- Varmista, että kaikki osat on asennettu oikein ennen käyttöä.
- Käytä aina suojarusteita, kuten suojalaseja ja kuulosuojaimia, kun käytät tuotetta.
- Älä koskaan osoita tuotetta kohti ihmisiä tai eläimiä.
- Vältä tuotteen käyttöä liukkaissa tai epävakaisissa olosuhteissa.
- Huolehdi, että patruunat ovat oikeanlaisia ja hyväkuntoisia ennen käyttöä.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Asennus

- Lue kaikki valmistajan ohjeet ennen asennusta.
- Varmista, että kaikki tarvittavat työkalut ovat saatavilla.
- Kiinnitä etuosa ja perä tukevasti ja varmista, että kaikki ruuvit ovat tiukasti kiinni.
- Säädä perä ja poskituet haluttuun asentoon sormipyörillä.
- Tarkista, että patruunapesä on oikein asennettu ja toimii moitteettomasti.

2. Käyttö

- Aseta patruuna huolellisesti patruunapesään.
- Käytä ambidextrouspatruunalukkoa etusormella tai vasemmalla kädellä.
- Varmista, että estäjä on paikallaan, jotta patruuna ei painu väärin.
- Harjoittele tuotteen käyttöä turvallisessa ympäristössä ennen tositilanteita.

Hävittämisohteet

- Tuote ja sen osat tulee hävittää paikallisten ympäristönsuojelumääräysten mukaisesti.
- Älä hävitä tuotetta tavallisen jätteen mukana. Ota yhteys paikallisiin viranomaisiin tai kierrätyskeskuksiin saadaksesi tietoa oikeasta hävittämisestä.

Lisätietoja ja tuki

Jos tarvitset lisätietoja tai tukea, ota yhteyttä tuotteen valmistajaan tai jälleenmyyjään. Varmista, että sinulla on mukana tuotteen malli ja sarjanumero.

Kiitos, että valitsit MDT ESS Chassis System Kit tuotteen. Turvallinen ja vastuullinen käyttö takaa parhaan mahdollisen käyttökokemuksen.

Säkerhetsinstruktioner för MDT ESS Chassi System Kit

Introduktion

Tack för att du valt MDT ESS Chassi System Kit för Savagemodellerna 10, 11, 12 och 16. Denna produkt är designad för att erbjuda ultimat ergonomi och funktionalitet, inklusive anpassningar för vänsterhänta användare. För att säkerställa säker användning och långvarig prestanda, vänligen följ de säkerhetsinstruktioner som anges i denna guide.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Produkten är avsedd för användning av vuxna och ska inte användas av barn utan övervakning.
- Kontrollera alltid att produkten är i gott skick innan användning.
- Använd alltid produkten enligt tillverkarens instruktioner.
- Håll produkten borta från fukt och extrema temperaturer.
- Rapportera eventuella skador eller defekter omedelbart.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd skyddsglasögon och hörselskydd vid användning av geväret.
- Se till att vapnet är i säkert läge innan du hanterar det.
- Undvik att rikta vapnet mot dig själv eller andra.
- Kontrollera alltid att magasinet är korrekt installerat innan du använder produkten.
- Förvara produkten på en säker plats, utom räckhåll för barn och obehöriga.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation av Chassi System Kit:

- Ta bort det befintliga chassit från geväret.
- Följ installationsanvisningarna som medföljer produkten för att montera det nya chassit.
- Se till att alla skruvar och fästen är ordentligt åtdragna.

2. Användning av Chassi System Kit:

- Justera kolven till önskad längd och höjd med hjälp av tumhjulen.
- Kontrollera att kindstödet är i rätt position för att säkerställa komfort och stabilitet.
- Använd det ambidextrous magasinlåset för att enkelt sätta in och ta bort magasinet.

3. Underhåll:

- Rengör chassit regelbundet med en mjuk trasa för att ta bort smuts och skräp.
- Kontrollera att alla justeringar fungerar korrekt och att det inte finns några tecken på slitage.

Avfallshanteringsinstruktioner

- Avfallshantering av produkten ska ske i enlighet med lokala miljöbestämmelser.
- Om produkten är skadad eller inte längre i bruk, se till att den kasseras på ett säkert och miljövänligt sätt.
- Återvinn material som kan återvinnas, såsom aluminium.

Kontaktinformation för ytterligare stöd

För frågor om säkerhet eller produktinformation, vänligen kontakta tillverkaren eller din återförsäljare för mer information.

Vi tackar för att du valt MDT ESS Chassi System Kit och önskar dig en säker och framgångsrik användning.

Návod na bezpečné používání MDT ESS Chassis System Kit

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili MDT ESS Chassis System Kit pro Savage modely 10, 11, 12 a 16. Tento návod poskytuje důležité informace o bezpečném používání, instalaci a likvidaci produktu v souladu s evropskými bezpečnostními předpisy.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Před použitím produktu si důkladně přečtěte tento návod.
- Zajistěte, aby byl produkt používán pouze osobami, které mají potřebné dovednosti a znalosti.
- Udržujte produkt mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Zkontrolujte produkt před každým použitím na poškození nebo opotřebení.
- Pokud zjistíte jakékoli poškození, přestaňte produkt používat a kontaktujte odborníka.

Specifické bezpečnostní opatření při používání

- Před použitím produktu se ujistěte, že je správně nainstalován.
- Používejte pouze doporučené zásobníky kompatibilní s produktem.
- Při manipulaci s produktem dodržujte bezpečnostní opatření pro manipulaci se střelnými zbraněmi.
- Při nastavení pažby a lícnice postupujte opatrně, abyste se vyhnuli zranění.
- Zamezte kontaktu s vodou a extrémními teplotami, které by mohly ovlivnit výkon produktu.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Instalace:

- Zkontrolujte, že máte všechny součásti balení.
- Nainstalujte 15" předpažbí podle pokynů výrobce.
- Nastavte pažbu a lícnici podle potřeby pomocí otočných koleček.
- Ujistěte se, že je zámek zásobníku správně nastaven a funkční.

2. Použití:

- Před každým použitím zkontrolujte, zda je vše správně namontováno a funkční.
- Ujistěte se, že máte správný zásobník a že je bezpečně vložen.
- Používejte produkt pouze na určených místech a v souladu s místními zákony.

Pokyny pro likvidaci

- Tento produkt by měl být likvidován v souladu s místními předpisy o odpadech.
- Pokud je produkt poškozen nebo nefunkční, obraťte se na odborníka na likvidaci nebezpečných odpadů.
- Nepohazujte produkt do běžného odpadu.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro jakékoli dotazy ohledně bezpečnosti produktu nebo pro více informací o jeho používání se prosím obraťte na autorizovaného prodejce nebo výrobce.

Děkujeme, že dodržujete bezpečnostní pokyny a užíváte si svůj MDT ESS Chassis System Kit. Vaše bezpečnost je naší prioritou.